



**Südtiroler
Bäuerinnenorganisation**

RUNDSCHREIBEN DER BÄUERINNEN

Ausgabe 2 - April 2026

Inhalt:

- 1.) Vorwort Landesbäuerin
- 2.) Witwenehrung und Bäuerin des Jahres 2026
- 3.) 45 Jahre SBO – Benefizkonzerte mit Choriosum zum Jubiläum
- 4.) Buchvorstellung „Von Generation zu Generation – Südtiroler Bauernküche“
- 5.) Faltblatt gut abgesichert in die Zukunft: Soziale Absicherung leicht gemacht
- 6.) Tipps für Ortsgruppen und Themenvorschläge
- 7.) Weiterbildung lohnt sich
- 8.) Bäuerlicher Notstandsfonds – Unterstützung für Bäuerinnen
- 9.) No Women No Panel - Expertinnendatenbank ADA
- 10.) „Gartenlust trifft auf Kochkunst“: Erntefrisch & leicht Sommerliche Leichtigkeit aus dem eigenen Garten
- 11.) Lebensberatung für die bäuerliche Familie sucht Verstärkung - Gemeinsam sind wir stark
- 12.) Ausbildung zur Tagesmutter – Start im Herbst 2026
- 13.) Lehrgang „Mein Hausgarten“
- 14.) SBO-Reiseangebote im Sommer
- 15.) Termine und Berichte aus den Ortsgruppen
- 16.) Sommerstundenplan
- 17.) Termine im Überblick

Anhänge: ENAPA – Faltblatt, Formulare zur Witwenehrung und Bäuerin des Jahres, Tipps für Ortsgruppen 2026



1.) Vorwort Landesbäuerin

Liebe Bäuerinnen, liebe Funktionärinnen,

Das heurige Jahr ist irgendwie ein besonderes Jahr: wir sind 45 Jahr alt und dieses Jahr ist zum Internationalen Jahr der Bäuerin ausgerufen worden. Beides ist Anlass uns zu feiern. In den 45 Jahren haben viele Bäuerinnen beigetragen, dass unsere Organisation mit viel Leben erfüllt war und immer noch ist. Dazu laden wir euch alle zu einem besonderen Konzertabend mit dem Chor Choriosum einmal in Percha und einmal nach Algund ein. Das Internationale Jahr der Bäuerin soll unsere Arbeit sichtbar machen, aber auch wir müssen uns getrauen, aufzuzeigen, was wir können. Wir freuen uns auf dich beim Sommercocktail in Marling. Dieser Abend soll ein Abend der Unterhaltung für uns sein. Aber dieses Jahr soll - so hoffe ich - auch nachwirken, und die Wichtigkeit unserer Arbeit auf den Höfen und in den dörflichen Gemeinschaften nicht selbstverständlich sein lassen, auch wenn wir unsere Arbeit mit einer Selbstverständlichkeit machen, weil wir sie auch gerne machen. Ich freue mich, dass unser nächstes Buchprojekt in Zusammenarbeit mit der Seniorenvereinigung schon in Druck ist und am 14. Mai vorgestellt werden kann. Es trägt den Titel „Von Generation zu Generation - Südtiroler Bauernküche“. Das heurige Jahr ist im Bauernbund das Jahr der sozialen Absicherung. Wir möchten alle bäuerlichen Familien auf die Möglichkeiten der Absicherung im Alter aufmerksam machen. Euch allen alles Gute und genießen wir unser besonderes Jahr der Bäuerin.

Eure Landesbäuerin Tona

Hinweis zum Landesbäuerinnentag 2027

Wir haben euch beim letzten Landesbäuerinnentag bereits ein Datum angekündigt, leider hat sich hier eine Änderung ergeben. Der vorgesehene Saal stand nicht mehr zur Verfügung und es konnte kein passender Ersatz gefunden werden. Der Landesbäuerinnentag 2027 findet daher am 21. März 2027 wie gewohnt Auditorium bzw. Konzerthaus in Bozen statt.

2.) Witweneyerung und Bäuerin des Jahres 2026

Dank der Stiftung Südtiroler Sparkasse konnte die SBO im Rahmen des Landesbäuerinnentages am 22. März wieder fünf Witwen ehren: Anna Rieder Wwe. Pichler, Marianna Unterkofler Zöggeler Wwe. Reiterer, Helga Pernthaler Wwe. Mair, Gisella Stockner Wwe. Messner, Hildegard Zerzer Wwe. Frank.

Die Bäuerin des Jahres 2026 heißt Gerti Heiss. Auf der SBO-Homepage findet Ihr [Gertis Laudatio](#) und auf unserem Youtube Kanal [ihren Film](#).



Kontakt Bäuerin des Jahres

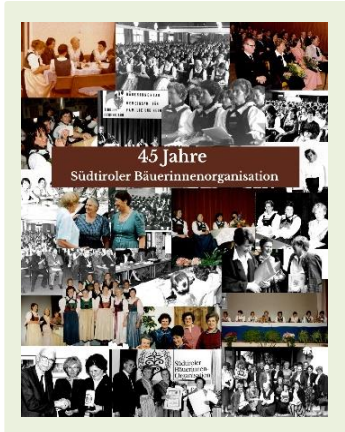
Gerti Heiss
Gschtraffhof
St. Valentin 36
39040 Kastelruth (BZ)
+39 333 5778079 | heissgertraud@yahoo.de

Formulare für 2027: Für die Witweneyerungen im kommenden Jahr bitten wir die Ortsgruppen bereits jetzt schon die Anträge **innerhalb 5. Juni 2026** der Bezirksbäuerin abzugeben.



Die nächste Bäuerin des Jahres kommt aus dem Bezirk Pustertal. Dazu bitten wir die Ortsgruppen des Bezirks die Vorschläge und das Ansuchen ebenfalls **innerhalb 5. Juni 2026** bei der Bezirksbäuerin abzugeben. Die Formulare dazu findet ihr im Anhang.

3.) 45 Jahre SBO – Benefizkonzerte mit Choriosum zum Jubiläum



Am 5. April 1981 wurde die Südtiroler Bäuerinnenorganisation gegründet und blickt heuer auf ihr 45-jähriges Bestehen zurück.

Aus diesem Anlass werden zwei Benefizkonzerte mit dem Chor Choriosum veranstaltet. Die Konzerte finden am **Samstag, 6. Juni 2026, im Thalguterhaus in Algund** sowie am **Sonntag, 7. Juni 2026, im Vereinshaus in Percha** statt.

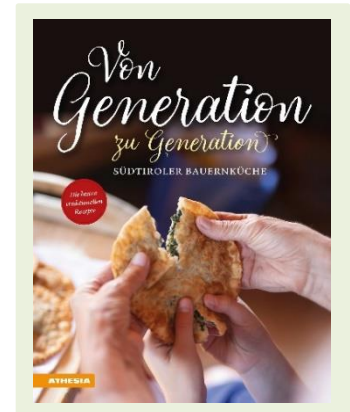
Der Reinerlös der Veranstaltungen wird an den Bäuerlichen Notstandsfonds „Menschen helfen“ gespendet.

Eine Einladung mit weiteren Details zu den Konzerten folgt. Die Karten sind ab 5. Mai über www.mytix.bz erhältlich.

4.) Buchvorstellung „Von Generation zu Generation – Südtiroler Bauernküche“

Die Südtiroler Bäuerinnenorganisation gibt gemeinsam mit der Seniorenvereinigung im Südtiroler Bauernbund ein neues Kochbuch heraus. „Von Generation zu Generation – Südtiroler Bauernküche“ vereint traditionelle Familienrezepte aus allen Landesteilen und gibt zugleich Einblick in die bäuerliche Lebenswelt früherer Generationen.

Das Buch erscheint im Mai und wird im Rahmen einer Pressekonferenz vorgestellt, zu der ihr herzlich eingeladen seid. Die Buchvorstellung findet am **Donnerstag, 14. Mai 2026 um 10.30 Uhr im Steidlerhof in St. Magdalena, Bozen** statt.



5.) Faltblatt gut abgesichert in die Zukunft: Soziale Absicherung leicht gemacht

Im Anhang findet ihr ein neues Faltblatt zur sozialen Absicherung. Die Broschüre bietet einen kompakten und verständlichen Überblick über wichtige Regelungen und Leistungen für selbstständige Landwirtinnen und Landwirte.

Für eine individuelle Beratung stehen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des SBB-Patronats ENAPA in den Bezirksbüros gerne zur Verfügung.

Die Kontaktdaten sowie weitere Informationen findet ihr im Faltblatt oder auch online unter www.sbb.it/patronat.

6.) Tipps für Ortsgruppen und Themenvorschläge

Im Anhang findet ihr eine Sammlung mit vielfältigen Anregungen und Ideen für die Gestaltung eurer Tätigkeiten mit eurer Ortsgruppe. Die Übersicht umfasst interessante Besichtigungsziele in Südtirol sowie ausgewählte Vorschläge im In- und Ausland. Die Zusammenstellung soll euch bei der Planung von Ausflügen, Lehrfahrten und gemeinsamen Unternehmungen unterstützen und neue Impulse für ein abwechslungsreiches Jahresprogramm geben.



Für eine Mitfinanzierung könnt ihr wie immer bei der SBB-Weiterbildungsgenossenschaft anfragen. [+39 0471 999335](tel:+390471999335), weiterbildung@sbb.it

Als besonderer Tipp im Internationalen Jahr der Bäuerin empfiehlt sich ein Besuch unserer Gastvitrine im Frauenmuseum in Meran, sowie das Freilichtmuseum in Ballenberg (Schweiz) in dem der Schweizerische Bäuerinnen- und Landfrauenverband SBLV eine Ausstellung hat.

7.) Bäuerlicher Notstandsfonds – Unterstützung für Bäuerinnen

Bäuerinnen leisten tagtäglich einen wertvollen Beitrag für Familie, Hof und Gesellschaft. Vieles geschieht dabei im Hintergrund und ist oft mit großen Herausforderungen verbunden.

Im Internationalen Jahr der Bäuerin 2026 möchte der Bäuerliche Notstandsfonds „Menschen helfen“ gezielt Bäuerinnen unterstützen, die sich in besonders schwierigen Lebenssituationen befinden. Dazu zählen unter anderem belastende persönliche Schicksalsschläge, herausfordernde Arbeitsbedingungen oder schwierige betriebliche Situationen.

Hinweise auf betroffene Bäuerinnen können direkt an den Bäuerlichen Notstandsfonds weitergegeben werden. Die soziale und wirtschaftliche Situation wird erhoben und sorgfältig geprüft. Die Bearbeitung erfolgt dabei vertraulich und alle Fälle werden absolut diskret behandelt.

Südtirolweit können bis zu 12 Bäuerinnen ausgewählt und unterstützt werden. Ziel ist eine gezielte, gerechte und würdige Hilfe für Frauen, die täglich viel leisten.

Meldungen sind per E-Mail an notstandsfonds@sbb.it oder telefonisch unter [+39 0471 999330](tel:+390471999330) möglich.

Einreichfrist ist Freitag, 08.05.2026.

8.) No Women No Panel - Expertinnendatenbank ADA

Um die Sichtbarkeit von Frauen in der öffentlichen Diskussion zu stärken, wurde eine neue Expertinnendatenbank eingerichtet. Initiiert wurde sie vom Landesbeirat für Chancengleichheit für Frauen und dem Frauenbüro in Zusammenarbeit mit der Landesabteilung Informatik.

Die Datenbank ermöglicht es, Fachfrauen aus unterschiedlichen Bereichen gezielt für Veranstaltungen, Podiumsdiskussionen oder Medienanfragen zu finden.

Auch Bäuerinnen verfügen über wertvolles Wissen und vielfältige Kompetenzen. Eine Eintragung bietet die Möglichkeit, die eigene Expertise sichtbar zu machen und die Perspektiven der Landwirtschaft stärker einzubringen.

Interessierte können sich mit SPID direkt in die [Datenbank](#) eintragen.

Weitere Informationen findet ihr unter: <https://chancengleichheit.provinz.bz.it/de/news/ada-datenbank-raumt-alibi-fur-rein-mannlich-besetzte-podien-aus>

9.) „Gartenlust trifft auf Kochkunst“: Erntefrisch & leicht Sommerliche Leichtigkeit aus dem eigenen Garten

Die Veranstaltungsreihe „Gartenlust trifft auf Kochkunst“ geht in die nächste Runde und stellt erneut die Verbindung von regionaler Landwirtschaft und kreativer Küche in den Mittelpunkt.



Unter dem Motto „Erntefrisch & leicht – Sommergerichte aus dem eigenen Garten“ lädt der nächste Kochkurs am **Mittwoch, 13. Mai 2026**, von 14 bis 17 Uhr ins Biohotel Steineggerhof in Steinegg ein.

Gemeinsam mit den Teilnehmerinnen werden verschiedene Gerichte, die ganz im Zeichen frischer, saisonaler Zutaten stehen kreiert. Im Fokus stehen leichte Sommergerichte, die sich ideal in den gastronomischen Alltag integrieren lassen und neue Impulse für die kreative Küche bieten.

Ergänzend dazu gibt Landesbäuerin Antonia Egger spannende Einblicke in den Anbau und die Verarbeitung der verwendeten Gemüsearten. Ihr Fachwissen rund um saisonale Produkte und deren Qualität bildet eine wertvolle Grundlage für die praktische Umsetzung in Küche und Betrieb.

Die Veranstaltungsreihe bietet damit einmal mehr eine ideale Plattform für den Austausch zwischen Bäuerinnen und Gastwirtinnen und zeigt, wie vielfältig und inspirierend die Zusammenarbeit zwischen Landwirtschaft und Gastronomie sein kann.



Teilnahmegebühr: 65 € (zzgl. MwSt)

Anmeldung: telefonisch unter +39 0471 999 349 oder über www.sbb.it/weiterbildung

10.) Lebensberatung für die bäuerliche Familie sucht Verstärkung - Gemeinsam sind wir stark



Ganz nach diesem Motto starten wir im November 2026 mit einer 6. Ausbildung für freiwillig tätige Lebensberaterinnen und Lebensberater. Sie findet in Zusammenarbeit mit der Weiterbildungsorganisation des SBB statt.

Die Ausbildung beginnt im **November 2026 und endet im Juni 2027**. Sie findet einmal im Monat, meist am Freitagnachmittag und Samstag den ganzen Tag in Brixen, im Kassianum statt.

Die **Ausbildung ist zur Gänze kostenlos**. Für die Ausbildung und die darauffolgende ehrenamtliche Mitarbeit bei der Lebensberatung suchen wir verständnisvolle und offene Bäuerinnen und Bauern und Frauen und Männer, die mit der bäuerlichen Welt vertraut sind. Gerne könnt ihr euch bei Fragen an Nicole Irsara, die Koordinatorin der Lebensberatung unter +39 0471 999400 wenden oder eine Nachricht an lebensberatung@baeuerinnen.it schicken. Wir freuen uns auf zahlreiche Bewerbungen.

11.) Ausbildung zur Tagesmutter – Start im Herbst 2026

Wer Freude an der Arbeit mit Kindern hat und die Kleinkindbetreuung zum Beruf machen möchte, hat im Herbst die Möglichkeit, eine Ausbildung zur Tagesmutter zu beginnen.

Die Ausbildung startet im Oktober 2026 und findet an der Fachschule Kortsch statt. Der Unterricht wird jeweils am Freitag und Samstag abgehalten und ist an den Schulkalender angepasst. Der Ausbildungsabschluss ist für Mai 2027 vorgesehen.



Anmeldungen und weitere Informationen sind direkt über die Fachschule Kortsch unter Tel. +39 0473 73 01 81 oder per E-Mail an fs.kortsch@schule.suedtirol.it möglich. Alternativ steht auch die Koordinatorin Maria Egger unter Tel. +39 366 6763681 zur Verfügung.



12.) Lehrgang „Mein Hausgarten“

Im Herbst 2026 startet zum achten Mal der Lehrgang „Mein Hausgarten“ auf Ortsebene. Insgesamt werden 60 Stunden Wissen vermittelt, 20 von diesen Stunden kann die jeweilige Ortsgruppe ihren Bedürfnissen anpassen und von einer Reihe von Vorschlägen passende Inhalte aussuchen. Der Kurs startet im Oktober und dauert bis ca. Mai. Teilnehmen können bis maximal 20 interessierte SBO-Mitglieder. Es können sich gerne mehrere Ortsgruppen zusammenschließen, diese sollten jedoch nicht allzu weit auseinander liegen und klimatisch dieselben Bedingungen haben. Der Kurs wurde von der Fachschule Laimburg konzipiert und wird auch in Kooperation mit der Laimburg organisiert und abgewickelt.

Interessierte Ortsgruppen können sich gerne im SBO-Landessekretariat melden (info@baeuerinnen.it, 0471 999 460).

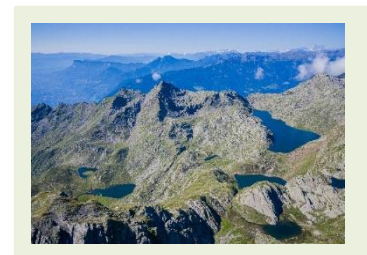


13.) SBO-Reiseangebote im Sommer

Für den kommenden Sommer stehen wieder ausgewählte Reiseangebote für Bäuerinnen und Bauern bereit, die Erholung, Gemeinschaft und neue Eindrücke verbinden.

Im **Juni** lädt die jährliche **Meerwoche nach Jesolo** zum Abschalten ein. Direkt am Strand gelegen, bietet das Hotel eine angenehme Kombination aus Erholung am Meer und der Möglichkeit für gemütliche Spaziergänge und kleine Unternehmungen in der Umgebung. Die Reise findet vom **08. bis 15. Juni 2026** statt, Anmeldeschluss ist der 28. April 2026.

Wer lieber in den Bergen unterwegs ist, hat im Juli die Möglichkeit, die **Spronser Seenrunde** im Rahmen einer geführten Tour zu erleben. Die **zweitägige Wanderung vom 14. bis 15. Juli 2026** führt durch eine beeindruckende alpine Landschaft und setzt gute Kondition sowie Trittsicherheit voraus. Ein Ausweichtermin ist vorgesehen, **Anmeldeschluss ist der 15. Juni 2026.**



Anmeldungen und weitere Informationen zu beiden Angeboten erfolgen über KVV Reisen, Tel. 0471 309 919, E-Mail: info@kvwreisen.eu

14.) Termine und Berichte aus den Ortsgruppen

Gerne könnt ihr uns Termine, Hinweise zu Veranstaltungen sowie kurze Berichte und Fotos aus euren Ortsgruppen übermitteln. So können wir eure Aktivitäten sichtbar machen und auf unserer Homepage und unseren Social-Media-Kanälen weitergeben.

Die Informationen könnt ihr direkt an das Büro per E-Mail an info@baeuerinnen.it oder auch über WhatsApp an +39 335 5398540 senden.



15.) Termine im Überblick

Bezirk Bozen:

23. April: Ausflug mit Bezirk Unterland zum Bambusbetrieb Bambum Bamboo nach Erbè/Verona

27. Mai: Besichtigung Gemüse Dammbau am Heggerhof Deutschnofen

Bezirk Unterland:

23. April: Ausflug mit Bezirk Bozen zum Bambusbetrieb Bambum Bamboo nach Erbè/Verona

Bezirk Eisacktal/Wipptal:

24. April: Bezirkswallfahrt in Verdings

12. Mai: Lehrfahrt

Lange Nacht der Kirchen: Freitag, 29. Mai 2026

Lehrfahrt der AuH-Bäuerinnen und SaB-Anbieter: Donnerstag, 21. Mai 2026 zur Hofkäserei Englhorn und dem Kendlwaalhof im Vinschgau

Gartenlust trifft auf Kochkunst: Mittwoch, 13. Mai von 14 bis 17 Uhr im Biohotel Steineggerhof in Steinegg

Buchvorstellung „Von Generation zu Generation – Südtiroler Bauernküche“:

Donnerstag, 14. Mai 2026 um 10.30 Uhr im Steidlerhof, St. Magdalena, Bozen

Meerwoche nach Jesolo: Montag, 8. Juni bis Montag, 15. Juni 2026, Anmeldeschluss 28. April bei KVV-Reisen

Benefizkonzerte 45 Jahre SBO: Samstag, 6. Juni 2026 im Thalguterhaus in Algund und Sonntag, 7. Juni 2026 im Vereinshaus in Percha

Spronser Seenrunde: Dienstag, 14. Juli bis Mittwoch, 15. Juli 2026, Anmeldeschluss 15. Juni bei KVV-Reisen

SBO-Klausur 2027: Donnerstag, 18. Februar 2027 im Haus der Vereine von Nals

Landesbäuerinnentag 2027: Sonntag, 21. März 2027 im Auditorium in Bozen

